

SONY®

Sound Bar zvučnik

Uputstvo za upotrebu

UPOZORENJE

Ne postavljajte uređaj u uski prostor poput police za knjige ili ugradnog ormarića.

Da biste umanjili rizik od požara, ne prekrivajte ventilacioni otvor uređaja novinama, stolnjakom, zavesom itd. Ne izlažite uređaj izvorima otvorenog plamena (na primer, upaljenoj sveći).

Da biste umanjili rizik od požara ili strujnog udara, ne izlažite uređaj kapljicama vode ili prskanju i ne postavljajte na njega predmete koji sadrže tečnost, na primer vazuu.

Jedinica dobija mrežno napajanje sve dok je priključena na utičnicu za napajanje naizmjeničnom strujom, čak i kada je sama jedinica isključena.

Budući da se mrežno napajanje jedinice prekida izvlačenjem glavnog utikača, priključite jedinicu na lako dostupnu utičnicu za napajanje naizmjeničnom strujom. Ako primetite nepravilnosti u radu jedinice, odmah izvucite glavni utikač iz utičnice za napajanje naizmjeničnom strujom.

Ne izlažite baterije ili uređaj u koji su umetnute baterije visokim temperaturama, na primer sunčevom svetlu i vatri.

Samo za upotrebu u zatvorenom prostoru.

Preporučeni kablovi

Za povezivanje sa matičnim računarom i/ili perifernom opremom morate da koristite propisno zaštićene i uzemljene kablove i konektore.

Za Bar zvučnik

Pločica sa nazivom se nalazi na donjoj strani.

Za korisnike u Evropi

Napomena za korisnike: sledeće informacije se odnose samo na opremu koja se prodaje u zemljama u kojima se primenjuju direktive Evropske unije.

Ovaj uređaj je proizvela kompanija Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075 Japan ili ga je za nju proizvela neka druga kompanija. Sva pitanja u vezi sa usaglašenošću proizvoda sa zakonima Evropske unije bi trebalo da pošaljete ovlašćenom predstavniku, Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Germany. Za sva pitanja u vezi sa servisom ili garancijom pogledajte adrese koje su navedene na zasebnom servisnom ili garantnom listu.



Sony Corp. ovim izjavljuje da je oprema u skladu sa osnovnim zahtevima i ostalim relevantnim odredbama direktive 1999/5/EC. Detaljnije informacije možete da vidite na adresi: <http://www.compliance.sony.de/>

Ova oprema je testirana i utvrđeno je da je u skladu sa ograničenjima navedenim u EMC direktivi kada se za povezivanje koristi kabl kraći od 3 metra.



**Odlaganje
stare električne
i elektronske
opreme
(primenljivo
u Evropskoj
uniji i ostalim
evropskim
zemljama koje
imaju sisteme
za odvojeno
sakupljanje
otpada)**

Ovaj simbol na proizvodu ili njegovom pakovanju označava da se proizvod ne sme tretirati kao kućni otpad. Proizvod bi trebalo da odložite na odgovarajućem mestu za prikupljanje i reciklažu električne i elektronske opreme. Pravilnim odlaganjem ovog proizvoda pomažete u sprečavanju mogućih štetnih posledica po okolinu i ljudsko zdravlje do kojih može doći usled nepravilnog odlaganja proizvoda. Reciklažom materijala pomažete u očuvanju prirodnih resursa. Za detaljnije informacije o reciklaži ovog proizvoda kontaktirajte lokalnu upravu, komunalnu službu ili prodavnicu u kojoj ste kupili proizvod.



**Odlaganje potrošenih
baterija (primenljivo
u Evropskoj uniji
i ostalim evropskim
zemljama koje imaju
sisteme za odvojeno
sakupljanje otpada)**

Ovaj simbol na bateriji ili njenom pakovanju označava da se baterija koja se dobija uz ovaj proizvod ne sme tretirati kao kućni otpad.

Na nekim baterijama se pored ovog simbola može nalaziti i hemijski simbol. Hemijski simbol za živu (Hg) ili olovo (Pb) se dodaje ako baterija sadrži više od 0,0005% žive ili 0,004% olova. Pravilnim odlaganjem baterija pomažete u sprečavanju mogućih štetnih posledica po okolinu i ljudsko zdravlje do kojih može doći usled nepravilnog odlaganja baterija. Reciklažom materijala pomažete očuvanje prirodnih resursa. Ako proizvodi zahtevaju stalno prisustvo baterije zbog bezbednosti, performansi ili celovitosti podataka, takvu bateriju bi trebalo da zameni isključivo obučeni serviser. Da biste bili sigurni da će baterija biti pravilno zbrinuta, predajte potrošenu bateriju na odgovarajućem mestu za prikupljanje i reciklažu električne i elektronske opreme. Za sve ostale baterije, pogledajte poglavlje o bezbednom uklanjanju baterije iz proizvoda. Predajte bateriju na odgovarajućem mestu za prikupljanje i reciklažu potrošenih baterija. Za detaljnije informacije o reciklaži ovog proizvoda ili baterije kontaktirajte lokalnu upravu, komunalnu službu ili prodavnicu u kojoj ste kupili proizvod.

Autorska prava i zaštićeni znakovi

Ovaj sistem koristi tehnologije Dolby* Digital i DTS** Digital Surround System.

* Proizvedeno po licenci kompanije Dolby Laboratories. Dolby i simbol sa duplim D su zaštićeni znakovi kompanije Dolby Laboratories.

** Za DTS patente, pogledajte <http://patents.dts.com>. Proizvedeno po licenci kompanije DTS Licensing Limited. DTS, DTS-HD, simbol i DTS i simbol zajedno su registrovani zaštićeni znakovi kompanije DTS, Inc. © DTS, Inc. Sva prava zadržana.

Oznaka BLUETOOTH® i logotipi su registrovani zaštićeni znakovi organizacije Bluetooth SIG, Inc. i bilo kakva upotreba tih znakova od strane kompanije Sony Corporation je pod licencom.

Ovaj sistem koristi tehnologiju High-Definition Multimedia Interface (HDMI™). Termini HDMI i HDMI High-Definition Multimedia Interface, kao i logotip HDMI su zaštićeni znakovi ili registrovani zaštićeni znakovi organizacije HDMI Licensing LLC u Sjedinjenim Državama i drugim zemljama.

Oznaka N je zaštićeni znak ili registrovani zaštićeni znak organizacije NFC Forum, Inc. u Sjedinjenim Američkim Državama i drugim zemljama.

Android™ i Google Play™ su zaštićeni znakovi kompanije Google Inc.

Apple, logotip Apple, iPhone, iPod i iPod touch su zaštićeni znakovi kompanije Apple Inc., registrovane u SAD i drugim zemljama. App Store je zaštićeni znak usluge kompanije Apple Inc.



„Made for iPod“ i „Made for iPhone“ znači da je elektronska oprema posebno dizajnirana za povezivanje sa iPod ili iPhone uređajem i da je sertifikovana od strane proizvođača tako da ispunjava standarde za performanse kompanije Apple. Apple ne odgovara za rad ovog uređaja niti za njegovu usklađenost sa bezbednosnim standardima i propisima. Imajte u vidu to da upotreba ove dodatne opreme sa iPod ili iPhone uređajem može da utiče na performanse bežične veze.

Kompatibilni iPod/iPhone modeli

U nastavku su navedeni kompatibilni iPod/iPhone modeli. Ažurirajte softver iPod/iPhone uređaja na najnoviju verziju pre nego što počnete da ga koristite sa sistemom.

Tehnologija BLUETOOTH radi sa sledećim modelima:
iPhone 6 Plus/iPhone 6/iPhone 5s/
iPhone 5c/iPhone 5/iPhone 4s/
iPhone 4/iPhone 3GS
iPod touch (peta generacija)/
iPod touch (četvrta generacija)

Logotip „BRAVIA“ je zaštićeni znak kompanije Sony Corporation.

„DSEE“ je zaštićeni znak kompanije Sony Corporation.

„ClearAudio+“ je zaštićeni znak kompanije Sony Corporation.

„x.v.Colour“ i logotip „x.v.Colour“ su zaštićeni znakovi kompanije Sony Corporation.

„PlayStation®“ je registrovani zaštićeni znak kompanije Sony Computer Entertainment Inc.

Svi ostali zaštićeni znakovi i tržišni nazivi su vlasništvo njihovih vlasnika.

O ovom uputstvu za upotrebu

- Uputstva u ovom priručniku opisuju kontrole na daljinskom upravljaču. Takođe možete da koristite kontrole na glavnom uređaju ako one imaju isti ili sličan naziv kao one na daljinskom upravljaču.
- Neke slike su predstavljene kao konceptualni crteži i one mogu da se razlikuju od stvarnih proizvoda.

Sadržaj

Povezivanje ➔ Vodič za početak (poseban dokument)

O ovom uputstvu za upotrebu	5
--------------------------------------	---

Slušanje

Slušanje zvuka sa TV-a, Blu-ray Disc™ plejera, kablovskog/ satelitskog prijemnika itd. ...	7
Slušanje muzike sa BLUETOOTH uređaja	7

Prilagođavanje zvuka

Uživanje u zvučnim efektima (sportski režim itd.)	9
--	---

BLUETOOTH funkcije

Upravljanje sistemom pomoću pametnog telefona ili tablet uređaja (SongPal)	11
--	----

Gledanje 4K sadržaja zaštićenog autorskim pravima (samo HT-CT780)

Povezivanje sa 4K TV-om i 4K uređajima	13
---	----

Podešavanja i prilagođavanja

Korišćenje displeja za podešavanje	15
---	----

Ostale funkcije

Korišćenje funkcije Control for HDMI	18
Korišćenje „BRAVIA“ Sync funkcija	19
Korišćenje funkcije roditeljske kontrole	20
Ušteda energije u režimu pripravnosti	20
Postavljanje Bar zvučnika na zid	21
Postavljanje subwoofera u horizontalan položaj (samo HT-CT380/CT381)	23
Povezivanje sistema (Povezivanje sa subwooferom)	23

Dodatne informacije

Mere opreza	24
Rešavanje problema	25
Vodič za delove i kontrole	30
Podržani audio formati	34
Specifikacije	36
O BLUETOOTH komunikaciji	38
UGOVOR O LICENCIRANJU ZA KRAJNJEG KORISNIKA	39

Slušanje zvuka sa TV-a, Blu-ray Disc™ plejera, kablovskog/satelitskog prijemnika itd.

Pritiskajte INPUT.

Kada jednom pritisnete INPUT, trenutni uređaj se pojavljuje na displeju, a zatim svaki put kada pritisnete INPUT, uređaj se menja na sledeći način.

[TV] → [HDMI 1] → [HDMI 2] →
[HDMI 3] → [ANALOG] → [BT]

[TV]

Digitalni uređaj koji je povezan na DIGITAL IN (TV) priključak ili TV kompatibilan sa funkcijom Audio Return Channel koji je povezan na HDMI OUT (ARC) priključak

[HDMI 1] [HDMI 2] [HDMI 3]

Blu-ray Disc plejer itd., koji je povezan na HDMI IN priključak 1, 2 ili 3

[ANALOG]

Analogni uređaj koji je povezan na ANALOG IN priključak

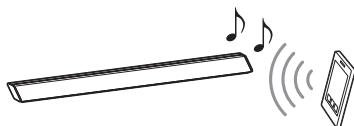
[BT]

BLUETOOTH uređaj koji podržava A2DP

Savet

- Ako je BLUETOOTH funkcija onemogućena, pojavljuje se [BT OFF] (Bluetooth isključen) umesto [BT] (Bluetooth).

Slušanje muzike sa BLUETOOTH uređaja



Uparivanje ovog sistema sa BLUETOOTH uređajem

Uparivanje je postupak potreban da se uspostavi veza između BLUETOOTH uređaja kako bi se omogućilo bežično povezivanje. Uređaj morate da uparite sa sistemom pre nego što počnete da koristite sistem.

Kada jednom uparite BLUETOOTH uređaje, nema potrebe da ih ponovo uparujete.

- 1 Pritisnite PAIRING na sistemu.**
Indikator BLUETOOTH (plavi) brzo treperi tokom BLUETOOTH uparivanja.
- 2 UKljučite funkciju BLUETOOTH na BLUETOOTH uređaju, potražite uređaje i izaberite ovaj sistem (HT-CT380, HT-CT381 ili HT-CT780).**
Ako se od vas traži da unesete lozinku, unesite „0000“.
- 3 Uverite se da indikator BLUETOOTH (plavi) svetli.**
Veza je uspostavljena.

Napomena

- Možete da uparite do 9 BLUETOOTH uređaja. Ako uparujete deseti BLUETOOTH uređaj, poslednji povezani uređaj će biti zamenjen novim.

Savet

- Kada je BLUETOOTH veza uspostavljena, prikazaće se indikator koji vam preporučuje koju aplikaciju da preuzmete u skladu sa povezanom opremom. Pratite uputstva i preuzmite aplikaciju „SongPal“, pomoću koje možete da upravljate ovim sistemom. Pogledajte odeljak „Upravljanje sistemom pomoću pametnog telefona ili tablet uređaja (SongPal)“ (stranica 11).

Slušanje zvuka sa registrovanog uređaja

- 1 Pritiskajte INPUT da biste prikazali [BT] (Bluetooth).**
Indikator BLUETOOTH (plavi) treperi tokom BLUETOOTH uparivanja.
- 2 Na BLUETOOTH uređaju izaberite ovaj sistem (HT-CT380, HT-CT381 ili HT-CT780).**
- 3 Uverite se da indikator BLUETOOTH (plavi) svetli.**
- 4 Pokrenite reprodukciju na BLUETOOTH uređaju.**

Povezivanje sa BLUETOOTH uređajem putem funkcije povezivanja jednim dodirrom (NFC)

Ako držite NFC-kompatibilni udaljeni uređaj blizu N-oznake na sistemu, sistem i udaljeni uređaj automatski dovršavaju uparivanje i BLUETOOTH povezivanje.

Kompatibilni udaljeni uređaji

Udaljeni uređaji sa ugrađenom funkcijom NFC
(OS: Android 2.3.3 ili noviji, osim Android 3.x)

- 1 Preuzmite, instalirajte i pokrenite aplikaciju „NFC Easy Connect“.**



Napomena

- Aplikacija možda neće biti dostupna u nekim zemljama/regionima.

- 2 Držite udaljeni uređaj blizu N-oznake na sistemu dok ne počne da vibrira.**



- 3 Uverite se da indikator BLUETOOTH (plavi) svetli.**
Veza je uspostavljena.

Napomene

- U jednom trenutku možete da povežete samo jedan uređaj.
- U zavisnost od pametnog telefona, možda ćete morati prethodno da podesite NFC funkciju. Pogledajte uputstvo za upotrebu pametnog telefona.

Savet

- Ako uparivanje i BLUETOOTH povezivanje ne uspeju, uradite sledeće.
 - Ponovo pokrenite aplikaciju „NFC Easy Connect“ i polako pomerajte udaljeni uređaj preko N-oznake.
 - Skinite zaštitnu masku sa udaljenog uređaja ako je koristite.

Prilagodavanje zvuka

Uživanje u zvučnim efektima (sportski režim itd.)

Možete jednostavno da uživate u unapred programiranim zvučnim poljima koja su prilagođena različitim vrstama izvora zvuka.

Biranje zvučnog polja

Pritiskajte SOUND FIELD dok se na prednjem displeju ne prikaže željeno zvučno polje.

[CLEARAUDIO+]

Prikladno podešavanje zvuka će biti automatski izabrano prema izvoru zvuka.

[STANDARD]

Pogodno za svaki izvor.

[MOVIE]

Zvukovi se reprodukuju sa surround efektima i realistični su i snažni, što ih čini pogodnim za filmove.

[SPORTS]

Komentar je jasan, navijanje se čuje kao surround-zvuk i zvukovi su realistični.

[GAME]

Zvukovi su snažni i realistični, pogodni za igranje igara.

[MUSIC]

Zvukovi se reprodukuju tako da budu pogodni za muzički program, muzički Blu-ray Disc ili DVD.

[P.AUDIO (prenosivi audio)]

Zvukovi se reprodukuju tako da budu pogodni za prenosni muzički plejer korišćenjem tehnologije DSEE*.

* DSEE (Digital Sound Enhancement Engine) je tehnologija visokog kvaliteta koja kompenzuje gubitak zvuka visokih frekvencija i obnavlja zvuk koju je nezavisno razvila kompanija Sony.

Podešavanje noćnog režima

Zvukovi se reprodukuju poboljšano sa zvučnim efektima i jasnim dijalogom.

Pritisnite NIGHT da biste prikazali [N. ON] (N. uključeno).

Da biste isključili noćni režim, pritisnite NIGHT da biste prikazali [N. OFF] (N. isključeno).

Podešavanje glasovnog režima

Glasovni režim vam omogućava da jasnije čujete dijaloge.

Pritiskajte VOICE da biste prikazali željeni tip.

[TYPE 1]

Opseg dijaloga se emituje direktno.

[TYPE 2]

Naglasak je na opsegu dijaloga.

[TYPE 3]

Opseg dijaloga je naglašen i pojačani su delovi sa utišanim visokim tonovima koje starije osobe ne mogu da razaznaju.

BLUETOOTH funkcije

Upravljanje sistemom pomoću pametnog telefona ili tablet uređaja (SongPal)

„SongPal“ je aplikacija za upravljanje sistemom pomoću pametnog telefona ili tablet uređaja.

Aplikacija „SongPal“ je dostupna na Google Play ili App Store.

Ovu funkciju možete da omogućite tako što ćete podesiti [BT PWR] (Bluetooth napajanje) na [ON] (Uključeno) (stranica 16). Podrazumevano podešavanje je [ON].

Ako koristite Android uređaj

- 1 Pritisnite I/⏻ (uključivanje/režim pripravnosti) na daljinskom upravljaču.**
Displej Bar zvučnika zasvetli.
- 2 Potražite aplikaciju „SongPal“ na Android uređaju i preuzmite je.**
- 3 Pokrenite „SongPal“ i pratite uputstva na ekranu.**

Savet

- Ako se pojavi displej za NFC povezivanje, pogledajte „Povezivanje jednim dodirnom pomoću Android uređaja sa ugrađenom funkcijom NFC (NFC)“.

- 4 Kada se prikaže displej za BLUETOOTH povezivanje na Android uređaju, pritisnite PAIRING.**

Indikator BLUETOOTH (plavi) brzo treperi tokom BLUETOOTH uparivanja.

- 5 Izaberite ovaj sistem (HT-CT380, HT-CT381 ili HT-CT780) iz liste BLUETOOTH uređaja na Android uređaju.**

Kada se veza uspostavi, indikator BLUETOOTH (plavi) zasvetli.

- 6 Upravlajte sistemom na ekranu povezanog Android uređaja.**

Povezivanje jednim dodirnom pomoću Android uređaja sa ugrađenom funkcijom NFC (NFC)

- 1 Obavite korake od 1 do 3 u odeljku „Ako koristite Android uređaj“.**
- 2 Kada se prikaže displej za BLUETOOTH povezivanje na Android uređaju, dodirnite Android uređajem N-oznaku na Bar zvučniku.**
Kada se veza uspostavi, indikator BLUETOOTH (plavi) zasvetli.
- 3 Upravlajte sistemom na ekranu Android uređaja.**

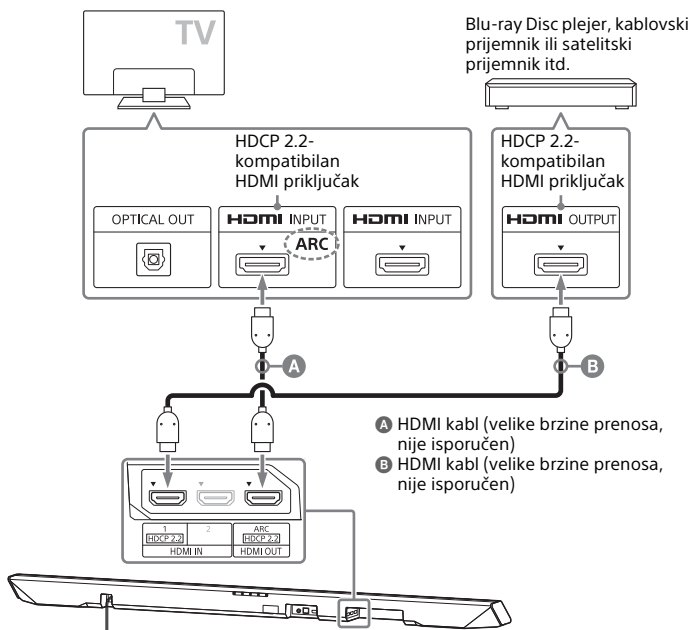
Ako koristite iPhone/iPod touch

- 1 Pritisnite I/⏻ (uključivanje/režim pripravnosti) na daljinskom upravljaču.**
Displej Bar zvučnika zasvetli.
- 2 Pritisnite PAIRING.**
Indikator BLUETOOTH (plavi) brzo treperi tokom BLUETOOTH uparivanja.
- 3 Podesite iPhone/iPod touch uređaju u režim za uparivanje i izaberite ovaj sistem (HT-CT380, HT-CT381 ili HT-CT780) iz liste BLUETOOTH uređaja na iPhone/iPod touch uređaju.**
Kada je veza uspostavljena, indikator BLUETOOTH (plavi) Bar zvučnika zasvetli.
- 4 Potražite aplikaciju „SongPal“ na povezanom iPhone/iPod touch uređaju i preuzmite je.**
- 5 Pokrenite „SongPal“, a zatim upravljajte sistemom na ekranu iPhone/iPod touch uređaja.**

Povezivanje sa 4K TV-om i 4K uređajima

Da biste gledali 4K sadržaj zaštićen autorskim pravima, povežite uređaj putem HDCP 2.2-kompatibilnog HDMI priključka na svakom kraju. 4K sadržaj zaštićen autorskim pravima može da se gleda samo povezivanjem putem HDCP 2.2-kompatibilnog HDMI priključka. Pogledajte u uputstvu za upotrebu TV-a da li je HDMI priključak na TV-u HDCP 2.2-kompatibilan.

Ako je HDMI priključak TV-a HDCP 2.2-kompatibilan i obeležen oznakom ARC

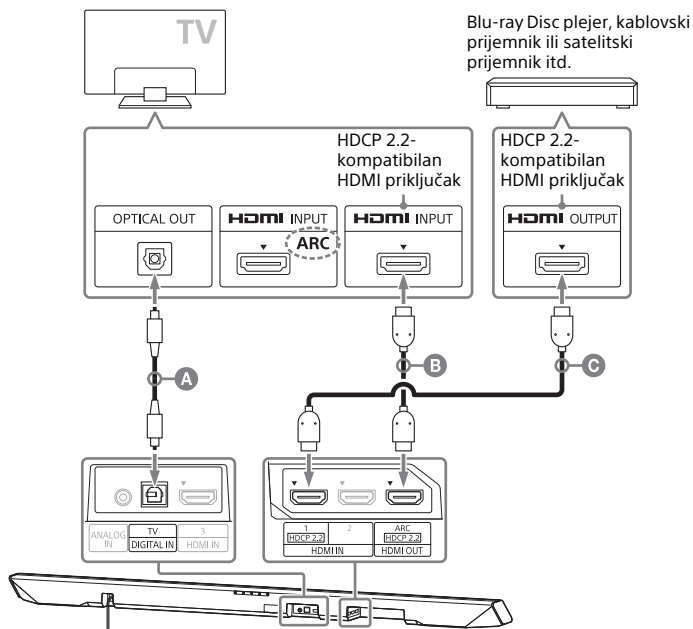


Saveti

- HDMI 1 INPUT priključak Bar zvučnika je kompatibilan sa HDCP 2.2.
- Funkcija ARC (Audio Return Channel) šalje digitalni zvuk sa TV-a na ovaj sistem ili AV pojačalo koristeći samo HDMI kabl.

Ako je HDMI priključak TV-a HDCP 2.2-kompatibilan i nije obeležen oznakom ARC

Povežite optički digitalni kabl na optički izlazni priključak TV-a i HDMI kabl na HDCP 2.2-kompatibilni HDMI ulazni priključak.



- A Optički digitalni kabl (isporučен)
- B HDMI kabl (velike brzine prenosa, nije isporučен)
- C HDMI kabl (velike brzine prenosa, nije isporučен)

Savet

- HDMI 1 INPUT priključak Bar zvučnika je kompatibilan sa HDCP 2.2.

Korišćenje displeja za podešavanje

Sledeće stavke možete da podesite pomoću menija.

Podešavanja će biti zadržana čak i ako iskopčate kabl za napajanje naizmeničnom strujom.

- 1** Pritisnite **MENU** da biste uključili meni na displeju.
- 2** Pritiskajte **BACK/▲ ▼** (biranje)/**ENTER** da biste izabrali stavku i pritisnite **ENTER** da biste izabrali podešavanje.
- 3** Pritisnite **MENU** da biste isključili meni.

Lista menija

Podrazumevana podešavanja su podvučena.

Stavke menija	Funkcija
[LEVEL] (Nivo)	[DRC] (Kontrola dinamičkog opsega)
	Korisna za uživanje u filmova pri slabo pojačanom tonu. DRC se primenjuje na Dolby Digital izvore. <ul style="list-style-type: none"> • [ON]: Komprimuje zvuk u skladu sa informacijama koje se nalaze u sadržaju. • [AUTO]: Automatski komprimuje zvuk kodiran u Dolby TrueHD formatu. • [OFF]: Zvuk se ne komprimuje.
[TONE] (Ton)	[BASS] (Bas)
	Podešava nivo basa. <ul style="list-style-type: none"> • Parametre možete da podesite u opsegu od [-6] do [+6] u intervalima od jednog koraka.
	[TREBLE] (Visoki tonovi)
	Podešava nivo visokih tonova. <ul style="list-style-type: none"> • Parametre možete da podesite u opsegu od [-6] do [+6] u intervalima od jednog koraka.
[AUDIO] (Audio)	[SYNC] (Sinhronizacija zvuka i slike)
	Možete da prilagodite zvuk kada slika i zvuk nisu sinhronizovani. <ul style="list-style-type: none"> • [ON]: Uključuje funkciju Sinhronizacija zvuka i slike. • [OFF]: Isključuje funkciju Sinhronizacija zvuka i slike.
	[DUAL] (Dvojni mono)
	Možete da uživate u multiplex broadcast zvuku kada sistem dobija Dolby Digital multiplex broadcast signal. <ul style="list-style-type: none"> • [M/S]: Glavni zvučni zapis se emituje sa levog zvučnika a sporedni zvučni zapis sa desnog zvučnika. • [MAIN]: Reprodukuj se samo glavni kanal. • [SUB]: Reprodukuj se samo sporedni kanal.

Stavke menija	Funkcija	
[AUDIO] (Audio)	[EFFECT] (Zvučni efekat)	<ul style="list-style-type: none"> • [ON]: Reprodukuj se zvuk izabranog zvučnog polja. Preporučujemo vam da koristite ovo podešavanje. • [OFF]: Broj kanala izvora reprodukcije se smanjuje na 2 kanala. <p>Napomena</p> <ul style="list-style-type: none"> • Čak i ako je [EFFECT] (Efekti) podešeno na [OFF] (Isključeno), kada promenite podešavanje zvučnog polja [EFFECT] se automatski podešava na [ON] (Uključeno).
	[STREAM] (Strim)	Prikazuje informacije o trenutnom audio strimu. Pogledajte stranicu 35 na podržanim audio formatima.
[HDMI]	[CTRL] (Kontrola preko HDMI-ja)	<ul style="list-style-type: none"> • [ON]: Uključuje funkciju Control for HDMI. • [OFF]: Isključuje funkciju. Izaberite ovo podešavanje kada želite da povežete uređaj koji nije kompatibilan sa funkcijom Control for HDMI.
	[S. THRU] (Standby-through)	<p>Možete da podesite režim za uštedu energije za funkciju HDMI standby-through.</p> <ul style="list-style-type: none"> • [AUTO]: Emituje signale sa HDMI OUT priključka kada je sistem u režimu pripravnosti u skladu sa statusom TV-a. Ovo podešavanje šteti više energije u režimu pripravnosti u poređenju sa podešavanjem [ON] (Uključeno). • [ON]: Uvek emituje signale sa HDMI OUT priključka u režimu pripravnosti. Ako je povezan neki drugi TV, a ne „BRAVIA“ televizor, koristite sistem sa podešavanjem [ON] (Uključeno). <p>Napomena</p> <ul style="list-style-type: none"> • Ova stavka se prikazuje samo kada je [CTRL] (Kontrola preko HDMI-ja) podešeno na [ON] (Uključeno).
	[ARC] (Audio Return Channel)	<p>Podesite ovu stavku da biste slušali digitalni zvuk sa TV-a koji je kompatibilan sa tehnologijom Audio Return Channel (ARC) i koji je povezan putem HDMI kabla velike brzine prenosa.</p> <ul style="list-style-type: none"> • [ON]: Uključuje funkciju ARC. • [OFF]: Isključuje funkciju ARC. <p>Napomena</p> <ul style="list-style-type: none"> • Ova stavka se prikazuje samo kada je [CTRL] (Kontrola preko HDMI-ja) podešeno na [ON] (Uključeno).
[SET BT] (Podesi BLUETOOTH)	[BT PWR] (BLUETOOTH napajanje)	<p>Uključuje ili isključuje funkciju BLUETOOTH ovog sistema.</p> <ul style="list-style-type: none"> • [ON]: Uključuje funkciju BLUETOOTH. • [OFF]: Isključuje funkciju BLUETOOTH. <p>Napomena</p> <ul style="list-style-type: none"> • Ako promenite podešavanja na [OFF] (Isključeno), funkcija BLUETOOTH je onemogućena.
	[BT.STBY] (Režim pripravnosti za BLUETOOTH)	<p>Kada sistem ima informacije za uparivanje, sistem će biti u režimu pripravnosti za BLUETOOTH čak i kada je isključen.</p> <ul style="list-style-type: none"> • [ON]: Režim pripravnost za BLUETOOTH je omogućen. • [OFF]: Režim pripravnost za BLUETOOTH je onemogućen. <p>Napomena</p> <ul style="list-style-type: none"> • Ako sistem nema informacije za uparivanje, režim pripravnosti za BLUETOOTH nije moguće podesiti.

Stavke menija	Funkcija
[SET BT] (Podesi BLUETOOTH)	[AAC] (Advanced audio coding) Možete da podesite da li će sistem da koristi AAC putem BLUETOOTH-a ili ne. <ul style="list-style-type: none"> • [ON]: Sistem koristi AAC putem BLUETOOTH-a. • [OFF]: Sistem ne koristi AAC. <p>Napomena</p> <ul style="list-style-type: none"> • Ako promenite podešavanje kada je sistem povezan sa BLUETOOTH uređajem, veza između sistema i uređaja će se prekinuti.
[SYSTEM] (Sistem)	[A. STBY] (Automatski ulazak u režim pripravnosti) Možete da smanjite potrošnju energije. Sistem automatski ulazi u režim pripravnosti ako ga ne koristite oko 20 minuta i ako ne dobija ulazni signal. <ul style="list-style-type: none"> • [ON]: Uključuje funkciju automatskog ulaska u režim pripravnosti. • [OFF]: Isključuje funkciju.
	[VER] (Verzija) Na displeju se prikazuju informacije o aktuelnoj verziji firmvera.
	[SYS.RST] (Vraćanje sistema na fabrička podešavanja) Možete da vratite menije i podešavanja sistema (zvučna polja itd.) na početne vrednosti kada sistem ne radi pravilno (stranica 29).
	[UPDATE]* (Ažuriranje) Ažuriranja će biti najavljena na Sony veb-sajtu. Ažurirajte sistem tako što ćete da pratite uputstva na veb-sajtu.
[WS] (Bežični prenos zvuka)	[LINK] Možete ponovo da povežete sistem za bežični prenos zvuka (stranica 23).
	[RF CHK] (RF provera) Možete da proverite da li sistem za bežični prenos zvuka sistema može da komunicira ili ne. <ul style="list-style-type: none"> • [OK]: Sistem za bežični prenos zvuka je uključen. • [NG]: Sistem za bežični prenos zvuka nije uključen.

* Samo HT-CT780

Korišćenje funkcije Control for HDMI

Korišćenjem funkcije Control for HDMI i povezivanjem uređaja koji je kompatibilan sa funkcijom Control for HDMI putem HDMI kabla (velike brzine prenosa), možete jednostavnije da upravljate sistemom koristeći funkcije opisane u nastavku. Funkcija Control for HDMI je omogućena kada se podesi [CTRL (Control for HDMI)] na [ON] (Uključeno) (stranica 16). Podrazumevano podešavanje je [ON] (Uključeno).

Control for HDMI je standardna funkcija za uzajamnu kontrolu koju koristi HDMI CEC (Consumer Electronics Control) za HDMI (High-Definition Multimedia Interface (Multimedijiski interfejs visoke rezolucije)).

Isključivanje sistema

Kada isključite TV, sistem i povezani uređaj se automatski isključuju.

Kontrola zvuka na sistemu

Ako uključite sistem dok gledate TV, zvuk sa televizora će se automatski emitovati sa zvučnika sistema. Jačinu zvuka sistema možete da menjate prilagođavanjem jačine zvuka na daljinskom upravljaču za TV. Ako je zvuk televizora emitovan sa zvučnika sistema kada ste poslednji put gledali TV, sistem će se automatski uključiti kada ponovo uključite TV.

Audio Return Channel (ARC)

Ako je TV kompatibilan sa tehnologijom Audio Return Channel (ARC), HDMI kabl za povezivanje vam omogućava da slušate zvuk sa TV-a putem zvučnika sistema.

Funkciju ARC možete da omogućite tako što ćete [ARC] (Audio return channel) podesiti na [ON] (stranica 16). Podrazumevano podešavanje je [ON] (Uključeno).

Reprodukcija pritiskom na jedno-dugme

Kada aktivirate uređaj (Blu-ray Disc plejer, „PlayStation®4“ itd.) koji je povezan sa sistemom putem HDMI kabla velike brzine prenosa, povezani TV se automatski uključuje i ulazni signal sistema se prebacuje na odgovarajući HDMI ulaz.

Upravljanje kućnim bioskopom

Ako je sa sistemom povezan TV koji je kompatibilan sa funkcijom za upravljanje kućnim bioskopom, na ekranu povezanog TV-a će se prikazati meni sistema. Ulaz sistema ili zvučna polja možete da prebacite pomoću daljinskog upravljača za TV. Možete, takođe, da podesite nivo glasa, jačinu zvuka subwoofera, visoke tonove, bas, noćni režim, Dual Mono ili A/V Sync. Da biste mogli da koristite funkciju za upravljanje kućnom bioskopom, TV mora da ima mogućnost pristupa širokopropusnom Internetu.

Napomene

- Gorenavedene funkcije možda neće raditi sa određenim uređajem.
- U zavisnosti od podešavanja povezanog uređaja, funkcija Control for HDMI možda neće raditi pravilno. Pogledajte uputstvo za upotrebu uređaja.

Korišćenje „BRAVIA“ Sync funkcija

Originalne Sony funkcije koje su navedene ispod takođe možete da koristite sa proizvodima koji su kompatibilni sa funkcijom „BRAVIA“ Sync.

Ušteda energije

Ako je „BRAVIA“ Sync-kompatibilan TV povezan sa sistemom, potrošnja energije u režimu pripravnosti se smanjuje prekidanjem prenosa HDMI signala kada je TV isključen pomoću funkcije HDMI standby-through* sistema koja je podešena na [AUTO] (Automatski) (stranica 16). Podrazumevano podešavanje je [AUTO] (Automatski).

Ako je povezan neki drugi TV, a ne „BRAVIA“ televizor, postavite podešavanje na [ON] (Uključeno) (stranica 16).

* Funkcija HDMI standby-through se koristi da emituje signal sa HDMI OUT priključka ovog sistema čak i kada je on u režimu pripravnosti.

Napomene o HDMI vezama

- Koristite HDMI kabl velike brzine prenosa. Ako koristite standardni HDMI kabl, 1080p, Deep Color, 3D i 4K sadržaj se možda neće prikazivati pravilno.
- Koristite odobreni HDMI kabl. Koristite Sony HDMI kabl velike brzine prenosa sa logotipom tipa kabla.
- Ne preporučujemo vam da koristite kabl za HDMI-DVI konverziju.
- Proverite podešavanja povezane opreme ako je slika loša ili ako se zvuk ne emituje sa opreme koja je povezana putem HDMI kabla.

- Povezana oprema može da umanjiti kvalitet audio signala (frekvenciju uzorkovanja, brzinu protoka itd.) koji se prenose sa HDMI priključka.
- Zvuk može da bude isprekidan ako promenite frekvenciju uzorkovanja ili broj kanala izlaznih audio signala sa opreme za reprodukciju.
- Ako povezana oprema nije kompatibilna sa tehnologijom za zaštitu autorskih prava (HDCP), slika i/ili zvuk sa HDMI OUT priključka sistema mogu biti izobličeni ili se možda neće emitovati. U tom slučaju, proverite specifikacije povezane opreme.
- Kada je „TV“ izabran kao izvor reprodukcije sistema, video signali sa jednog od poslednje izabranih HDMI IN 1/2/3 priključaka će se emitovati sa HDMI OUT priključka.
- Ovaj sistem podržava Deep Color, „x.v.Colour“, 3D i 4K prenos.
- Da biste uživali u 3D sadržaju, povežite 3D-kompatibilni TV i video opremu (Blu-ray Disc plejer, „PlayStation®4“ itd.) sa sistemom pomoću HDMI kabla velike brzine prenosa, stavite 3D naočare, a zatim pokrenite reprodukciju 3D-kompatibilnog Blu-ray Disc itd.
- Da biste uživali u 4K sadržaju, TV i plejeri koji su povezani sa sistemom moraju da budu kompatibilni sa 4K sadržajem.

Korišćenje funkcije roditeljske kontrole

Dugmad na Bar zvučniku, izuzev dugmeta I/⏻ (uključivanje/stanje pripravnosti), će biti onemogućena.

Pritisnite INPUT na Bar zvučniku oko 5 sekundi kada je sistem uključen.

Na displeju će se prikazati [LOCKED] (Zaključaj).

Da biste otkazali funkciju roditeljske kontrole, pritisnite ponovo INPUT oko 5 sekundi da biste prikazali [UNLOCK] (Otključaj).

Ušteda energije u režimu pripravnosti

Proverite da li ste obavili sledeća podešavanja:

- [CTRL] (Kontrola preko HDMI-ja) u meniju [HDMI] je podešeno na [OFF] (Isključeno) (stranica 16).
- Podesite [S. THRU] (Standby-through) u meniju [HDMI] na [AUTO] (Automatski) (stranica 16).

Postavljanje Bar zvučnika na zid

Bar zvučnik možete da postavite na zid.

Napomene

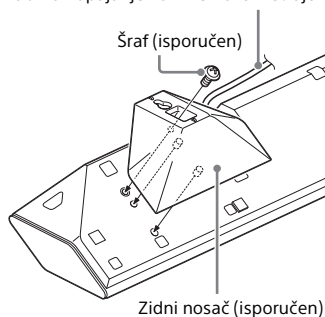
- Pripremite šrafove (nisu isporučeni) koji odgovaraju materijalu i čvrstoći zida. Budući da je zid od gipsanih ploča naročito lomljiv, dobro zavrnite šrafove u dva drvena stuba u nosećoj gredi. Okačite Bar zvučnik na šrafove u stubovima horizontalno na ravnom delu zida.
- Za postavljanje obavezno angažujte Sony prodavca ili licencirane majstore i posebno vodite računa o bezbednosti.
- Sony ne odgovara za nezgode ili oštećenja do kojih je došlo zbog nepravilnog postavljanja, nedovoljne čvrstoće zida, nepravilnog zašrafljivanja, prirodnih nepogoda itd.

- 1 Pričvrstite isporučene zidne nosače u predviđene rupe za pričvršćivanje nosača na donjoj strani Bar zvučnika koristeći isporučene šrafove tako da površina svakog zidnog nosača izgleda kao na slici ispod.

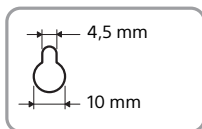
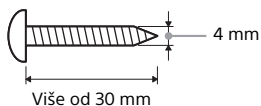
Pričvrstite dva zidna nosača u rupe za pričvršćivanje na levoj i desnoj strani donjeg dela Bar zvučnika.

Ilustrativan primer: HT-CT780

Kabl za napajanje naizmeničnom strujom



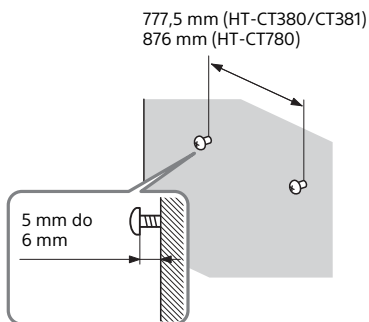
- 2** Pripravite šrafove (nisu isporučeni) koji odgovaraju otvorima u nosačima.



Rupa u nosaču

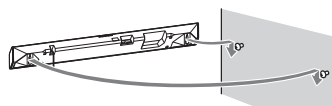
- 3** Zašrafite šrafove u 2 stuba u zidu.

Šrafovi bi trebalo da vire iz zida od 5 mm do 6 mm.



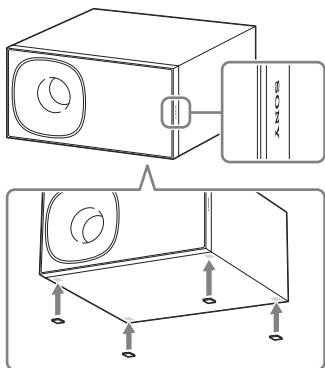
- 4** Okačite Bar zvučnik na šrafove.

Poravnajte rupe u nosačima sa šrafova, zatim okačite Bar zvučnik na dva šrafa.



Postavljanje subwoofera u horizontalan položaj (samo HT-CT380/CT381)

Postavite subwoofer na desnu stranu tako da je logotip „SONY“ okrenut napred.



Postavite isporučene podloške za zvučnik.

Povezivanje sistema (Povezivanje sa subwooferom)

Ponovo podesite vezu za bežični subwoofer.

- 1 Pritisnite MENU.**
- 2 Izaberite [WS] (Bežični prenos zvuka) pomoću \uparrow \downarrow (biranje), a zatim pritisnite ENTER.**
- 3 Izaberite [LINK] (Poveži) pomoću \uparrow \downarrow (biranje), a zatim pritisnite ENTER.**
- 4 Kada se na displeju pojavi [START] (Pokreni), pritisnite ENTER.**
Pojavljuje se [SEARCH] (Pretraži) i Bar zvučnik pretražuje uređaj koji može da se koristi sa funkcijom Link. Predite na sledeći korak u roku od jednog minuta.
Da biste isključili funkciju Link dok je pronalaženje uređaja u toku, pritisnite BACK.
- 5 Pritisnite LINK na subwooferu.**
Indikator za uključeno/režim pripravnosti na subwooferu će zasvetleti zelenom bojom. Na displeju Bar zvučnika će se prikazati [OK] (U redu).
Ako se prikaže [FAILED] (Neuspešno), proverite da li je subwoofer uključen i ponovo obavite postupak od koraka 1.
- 6 Pritisnite MENU.**
Meni će se zatvoriti.

Mere opreza

O bezbednosti

- Ako u sistem dospe bilo kakav predmet ili tečnost, isključite sistem sa mrežnog napajanja i odnesite ga na proveru u ovlašćeni servis pre nastavka upotrebe.
- Nemojte da se penjete na Bar zvučnik i subwoofer jer možete da padnete i povredite se ili oštetite sistem.

O izvorima napajanja

- Pre korišćenja sistema, proverite da li njegov radni napon odgovara lokalnom mrežnom napajanju. Radni napon je naveden na pločici na donjoj strani Bar zvučnika.
- Ako ne planirate da koristite sistem duže vremena, ne zaboravite da iskopčate kabl za napajanje sistema iz zidne utičnice. Da biste iskopčali kabl za napajanje naizmeničnom strujom, povucite ga držeći utikač a nikad kabl.
- Radi bezbednosti, jedan jezičak na utikaču je širi od drugog pa je utikač moguće umetnuti u zidnu utičnicu na samo jedan način. Ako utikač ne možete u potpunosti da umetnete u utičnicu, kontaktirajte prodavca.
- Kabl za napajanje naizmeničnom strujom morate da zamenite samo kod ovlašćenog serviseru.

O zagrevanju

Iako se sistem greje tokom rada, to ne predstavlja kvar.

Ako sistem neprekidno koristite sa visoko pojačanim tonom, temperatura zadnje i donje strane kućišta sistema značajno raste. Ne dodirujte kućište sistema da se ne biste opekli.

O postavljanju

- Postavite sistem na mestu sa odgovarajućom ventilacijom kako biste sprečili zagrevanje i produžili njegov radni vek.
- Ne postavljajte sistem blizu izvora toplote ili na mesta koja su izložena direktnoj sunčevoj svetlosti, prekomernoj prašini ili mehaničkim udarima.
- Ne postavljajte predmete sa zadnje strane Bar zvučnika ili subwoofera koji bi mogli da blokiraju ventilacione otvore i izazovu kvar uređaja.
- Ako sistem koristite u kombinaciji sa televizorom, video-rikorderom ili kasetnim dekom, može doći do pojave šuma i gubitka kvaliteta slike. U tom slučaju postavite sistem dalje od televizora, video-rikordera ili kasetnog deka.
- Budite pažljivi prilikom postavljanja sistema na posebno tretirane površine (voskovane, lakirane, polirane itd.), jer može doći do pojave mrlja ili gubitka boje.
- Pazite da se ne povredite na iverice Bar zvučnika i subwoofera.
- Održavajte 3 cm ili više slobodnog prostora pod Bar zvučnikom kada ga okačite na zid.

O radu uređaja

Pre nego što povežete ostalu opremu, obavezno isključite sistem i izvucite kabl za napajanje iz mrežnog napajanja.

Ako se boje na obližnjem TV ekranu prikazuju nepravilno

Na određenim TV-ima može doći do nepravilnog prikaza boja.

- Ako se to desi...
Isključite TV, a zatim ga ponovo uključite nakon 15 do 30 minuta.
- Ako se boje i dalje prikazuju nepravilno...
Postavite sistem dalje od TV-a.

O čišćenju

Čistite sistem mekom i suvom krpom. Ne koristite abrazivne materijale, prašak za ribanje ili rastvor poput alkohola ili benzina.

Ako imate bilo kakvo pitanje ili problem u vezi sa sistemom, obratite se najbližem Sony prodavcu.

Rešavanje problema

Ako naidete na bilo koji od sledećih problema prilikom korišćenja sistema, koristite ovaj vodič za rešavanje problema da biste pokušali da otklonite problem pre nego što uređaj odnesete na popravku. Ako je neki problem i dalje prisutan, obratite se najbližem Sony prodavcu.

Opšte

Napajanje se ne uključuje.

→ Proverite da li je kabl za napajanje naizmeničnom strujom dobro povezan.

Sistem ne radi normalno.

→ Iskopčajte kabl za napajanje naizmeničnom strujom iz zidne utičnice, a zatim ga ponovo priključite nakon nekoliko minuta.

Sistem se automatski isključuje.

→ Funkcija automatskog ulaska u režim pripravnosti je uključena. Podesite [A. STBY] (Automatski ulazak u režim pripravnosti) u meniju [SYSTEM] (Sistem) na [OFF] (Isključeno) (stranica 17).

Zvuk

TV zvuk se ne emituje sa sistema.

- Pritiskajte dugme INPUT na daljinskom upravljaču dok se na displeju ne prikaže [TV] (TV) (pogledajte isporučeni vodič za početak).
- Prvo uključite TV, a zatim sistem. Podesite podešavanja zvučnika na TV-u (BRAVIA) za audio sistem. Pogledajte uputstvo za upotrebu televizora da biste videli više informacija o TV podešavanju.
- Proverite povezivanje HDMI kabla, optičkog digitalnog kabla ili audio kabla koji je povezan na sistem i TV (pogledajte isporučeni Vodič za početak).
- Pojačajte zvuk na TV-u ili deaktivirajte funkciju za isključivanje zvuka.
- Kada je TV koji je kompatibilan sa tehnologijom Audio Return Channel (ARC) povezan putem HDMI kabla, uverite se da je kabl povezan na ulazni HDMI priključak (sa oznakom ARC) TV-a. Ako se zvuk još uvek ne emituje ili je opao, povežite isporučeni optički digitalni kabl i podesite [ARC] na [OFF] (Isključeno) u meniju (stranica 16). (Pogledajte isporučeni Vodič za početak za informacije o povezivanju.)
- Ukoliko TV nije kompatibilan sa tehnologijom Audio Return Channel (ARC), povežite optički digitalni kabl. Zvuk sa TV-a se neće emitovati putem HDMI povezivanja (pogledajte isporučeni Vodič za početak).
- Ako nema izlaznog zvučnog signala sa digitalnog optičkog priključka ili TV nema optički digitalni izlazni priključak, povežite kablovski ili satelitski prijemnik direktno sa DIGITAL IN (TV) priključkom na sistemu.




Zvuk se emituje i sa sistema i sa TV-a.

- Isključite zvuk koji se emituje na TV-u.


TV zvuk sa ovog sistema kasni u odnosu na sliku.

- Ako je [SYNC] (Sinhronizacija) podešena na [ON] (Uključeno), podesite je na [OFF] (Isključeno) (stranica 15).
- Kada gledate filmove, zvuk će možda malo kasniti u odnosu na sliku.

Sa Bar zvučnika se ne čuje zvuk ili se zvuk uređaja koji je povezan sa Bar zvučnikom čuje veoma slabo.

- Pritisnite dugme  (jačina zvuka) + na daljinskom upravljaču i proverite nivo jačine zvuka (stranica 30).
- Pritisnite dugme  (isključivanje zvuka) ili  (jačina zvuka) + dugme na daljinskom upravljaču da biste otkazali funkciju isključivanja zvuka (stranica 30).
- Uverite se da je izvor reprodukcije pravilno izabran. Pokušajte sa drugim izvorima reprodukcije tako što ćete pritisnuti dugme INPUT na daljinskom upravljaču nekoliko puta (stranica 7).
- Proverite da li su svi kablovi sistema i povezanog uređaja dobro umetnuti u priključke.

Sa subwoofera se ne čuje zvuk-ili je zvuk veoma tih.

- Pritisnite dugme SW  (jačina zvuka subwoofera) + dugme na daljinskom upravljaču da biste pojačali zvuk na subwooferu (stranica 30).
- Uverite se da indikator za uključeno/režim pripravnosti na subwooferu svetli zelenom bojom. Ako ne svetli, pogledajte deo „Sa subwoofera se ne čuje zvuk.“ u odeljku „Bežični prenos zvuka subwoofera“ (stranica 27).

- Subwoofer služi za reprodukciju bas zvuka. Ako izvori reprodukcije (tj. TV prenos) sadrži veoma malo bas zvuka, zvuk sa subwoofera će biti veoma tih.
- Kada reprodukujete sadržaj koji podržava tehnologiju za zaštitu autorskih prava (HDCP), on se neće emitovati sa subwoofera.

Nije moguće postići surround efekat.

- U zavisnosti od ulaznog signala i podešavanja zvučnog polja, obrada surround zvuka možda neće funkcionisati efikasno. Surround efekat će možda biti jedva primetan u zavisnosti od programa ili diska.
- Da biste emitovali višekanalni zvuk, proverite podešavanje za emitovanje digitalnog zvuka na uređaju koji je povezan sa sistemom. Za detalje, pogledajte uputstvo za upotrebu koje ste dobili uz povezani uređaj.

BLUETOOTH uređaj

Nije moguće uspostaviti BLUETOOTH vezu.

- Uverite se da indikator BLUETOOTH (plavi) svetli (stranica 30).

Status sistema	Indikator BLUETOOTH (plavi)
Tokom BLUETOOTH uparivanja	Brzo treperi
Sistem pokušava da se poveže sa BLUETOOTH uređajem	Treperi
Sistem je uspostavio vezu sa BLUETOOTH uređajem	Svetli
Sistem je u režimu pripravnosti za BLUETOOTH (kada je sistem isključen)	Ne svetli

- Proverite da li je BLUETOOTH uređaj koji želite da povežete uključen i da li je omogućena funkcija BLUETOOTH.
- Približite sistem i BLUETOOTH uređaj.
- Ponovo uparite sistem i BLUETOOTH uređaj. Uparivanje sa sistemom ćete možda morati da otkazete prvo na BLUETOOTH uređaju.
- Ako je [BT PWR] (Bluetooth napajanje) na sistemu podešeno na [OFF] (Isključeno), podesite ga na [ON] (Uključeno) (stranica 16).

Uparivanje nije moguće.

- Približite sistem i BLUETOOTH uređaj jedan drugom (stranica 7).
- Uverite se da sistem ne ometaju oprema za bežični LAN, drugi bežični uređaji koji koriste frekvenciju od 2,4 GHz ili mikrotalasna rerna. Ako se u blizini nalazi uređaj koji generiše elektromagnetno zračenje, udaljite ga od sistema.

Sa povezanog BLUETOOTH uređaja se ne emituje zvuk.

- Uverite se da indikator BLUETOOTH (plavi) svetli (stranica 30).
- Približite sistem i BLUETOOTH uređaj.
- Ako se u blizini nalazi uređaj koji generiše elektromagnetno zračenje, kao što je oprema za bežični LAN, drugi BLUETOOTH uređaj ili mikrotalasna rerna, udaljite ga od sistema.
- Uklonite sve prepreke između sistema i BLUETOOTH uređaja ili udaljite sistem od prepreke.
- Postavite povezani BLUETOOTH uređaj na drugo mesto.
- Promenite frekvenciju za bežično povezivanje Wi-Fi rutera, računara itd. na pojas od 5 GHz.

- Pojačajte zvuk na povezanom BLUETOOTH uređaju.

Zvuk nije sinhronizovan sa slikom.

- Kada gledate filmove, zvuk će možda malo kasniti u odnosu na sliku.

Bežični prenos zvuka subwoofera

Sa subwoofera se ne čuje zvuk.

- Proverite da li je kabl za napajanje naizmeničnom strujom subwoofera pravilno povezan.
- Indikator za uključeno/režim pripravnosti ne svetli.
 - Proverite da li je kabl za napajanje naizmeničnom strujom subwoofera pravilno povezan.
 - Pritisnite dugme I/⏻ (uključivanje/režim pripravnosti) na subwooferu da biste uključili napajanje.
- Indikator za uključivanje/režim pripravnosti sporo treperi zelenom bojom ili svetli crvenom bojom.
 - Premestite subwoofer blizu Bar zvučnika tako da indikator za uključeno/režim pripravnosti počne da svetli zelenom bojom.
 - Pratite korake u odeljku „Povezivanje sistema (Povezivanje sa subwooferom)” (stranica 23).
 - Proverite status komunikacije bežičnog zvučnog sistema pomoću funkcije [RF CHK] (RF provera) u meniju (stranica 17).
- Indikator uključivanje/režim pripravnosti brzo treperi zelenom bojom.
 - Obratite se najbližem Sony prodavcu.

- Indikator uključivanje/režim pripravnosti treperi crvenom bojom.
 - Pritisnite dugme I/⏻ (uključivanje/režim pripravnosti) na subwooferu da biste isključili napajanje i proverite da li je ventilacioni otvor subwoofera blokiran.
- Subwoofer je osmišljen za reprodukciju bas zvuka. Kada izvor reprodukcije ne sadrži mnogo bas zvuka, kao što je slučaj sa većinom TV programa, možda nećete čuti bas zvuk.
- Pritisnite dugme SW ◀ (jačina zvuka subwoofera) + na daljinskom upravljaču da biste pojačali zvuk subwoofera (stranica 33).

Zvuk je isprekidan ili sa šumom.

- Ako se u blizini nalazi uređaj koji generiše elektromagnetne talase, poput opreme za bežični LAN ili mikrotalasne rerne, udaljite sistem od takvog uređaja.
- Ako se između Bar zvučnika i subwoofera nalazi prepreka, uklonite je.
- Postavite Bar zvučnik i subwoofer što je moguće bliže.
- Promenite frekvenciju za bežični LAN svih okolnih Wi-Fi rutera ili računara na pojas od 5 GHz.
- Prebacite TV, Blu-ray Disc plejer itd. sa bežične na žičanu LAN vezu.

Daljinski upravljač

Daljinski upravljač ne radi.

- Uperite daljinski upravljač ka sredini prednje table (senzor daljinskog upravljača) na sistemu (stranica 30).
- Uklonite sve prepreke između daljinskog upravljača i sistema.
- Zamenite obe baterije u daljinskom upravljaču novim baterijama, ako su slabe.
- Uverite se da pritisnete odgovarajući taster na daljinskom upravljaču.

Daljinski upravljač televizora ne radi.

- Instalirajte Bar zvučnik tako da ne zaklanja senzor daljinskog upravljača na TV-u.

Ostalo

Funkcija Control for HDMI ne radi pravilno.

- Proverite HDMI vezu (pogledajte isporučeni vodič za početak).
- Podesite funkciju Control for HDMI na televizoru. Pogledajte uputstvo za upotrebu koje ste dobili uz TV za više informacija o podešavanju televizora.
- Ako povežete/iskopčate kabl za napajanje naizmeničnom strujom, sačekajte više od 15 sekundi pre nego što počnete da koristite sistem.
- Uverite se da je svaki povezani uređaj kompatibilan sa funkcijom „BRAVIA“ Sync.
- Proverite postavke funkcije Control for HDMI na povezanom uređaju. Pogledajte uputstvo za upotrebu koje ste dobili uz povezani uređaj.
- Ako sistem povežete na audio izlaz video uređaja koristeći neki drugi kabl a ne HDMI kabl, zvuk se možda neće emitovati zbog funkcije Control for HDMI. U tom slučaju, podesite [CTRL (Control for HDMI)] u meniju [HDMI] na [OFF] (Isključeno) (stranica 16) ili kabl iz izlaznog audio priključka video uređaja povežite direktno na TV.
- Tip i broj uređaja kojima se može upravljati funkcijom „BRAVIA“ Sync je ograničen standardom HDMI CEC na sledeći način:
 - Uređaji za snimanje (Blu-ray Disc rikorder, DVD rikorder itd.): do 3
 - Uređaji za reprodukciju (Blu-ray Disc plejer, DVD plejer itd.): do 3
 - Uređaji za tjuner: do 4
 - Audio sistem (risiver/slušalice): do 1 (uključujući ovaj sistem)

Slika se ne emituje sa TV-a kada je Bar zvučnik u režimu pripravnosti.

→ Uverite se da je funkcija [S. THRU] (standby-through) podešena na [ON] (Uključeno) (stranica 16).

Ako se pojavi [PRTECT (zaštita)] na displeju Bar zvučnika

→ Pritisnite dugme I/⏻ (uključivanje/režim pripravnosti) na Bar zvučniku da biste isključili sistem. Kada displej prestane da treperi, iskopčajte kabl za napajanje naizmeničnom strujom, a zatim proverite da li nešto blokira ventilacione otvore Bar zvučnika.

Displej na Bar zvučniku ne svetli.

→ Pritisnite dugme DIMMER da biste podesili svetlinu na svetlo ili tamno, ako je podešeno na isključeno (stranica 33).

Senzori televizora ne rade pravilno.

→ Bar zvučnik možda blokira neke senzore (kao što je senzor svetline), risiver za daljinski upravljač na TV-u ili „predajnik za 3D naočare“ na 3D TV-u koji podržava sistem infracrvenih 3D naočara ili bežičnu komunikaciju. Premestite Bar zvučnik dalje od televizora u opsegu koji omogućava da ovi delovi pravilno funkcionišu. Da biste videli mesto na kojem se nalaze senzori i risiver za daljinski upravljač, pogledajte uputstvo za upotrebu koje ste dobili uz TV.

Resetovanje

Ako sistem i dalje ne funkcioniše pravilno, vratite ga na podrazumevana podešavanja na sledeći način:

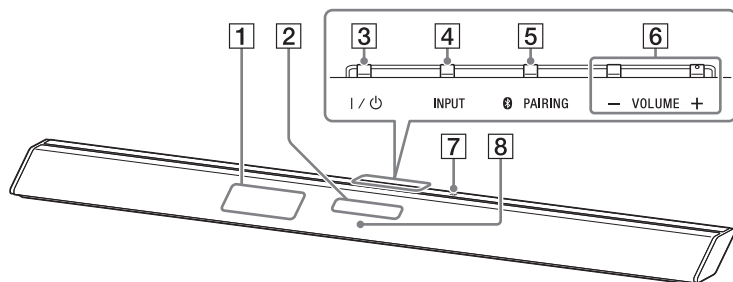
- 1 Pritisnite I/⏻ (uključivanje/stanje pripravnosti) da biste uključili sistem.**
- 2 Pritisnite MENU.**
- 3 Izaberite [SYSTEM] (Poveži) pomoću ⬆ ⬇ (biranje), a zatim pritisnite ENTER.**
- 4 Izaberite [SYS.RST] (Poveži) pomoću ⬆ ⬇ (biranje), a zatim pritisnite ENTER.**
- 5 Kada se pojavi [START] na displeju Bar zvučnika, pritisnite ENTER.**
Na displeju se pojavljuje [RESET] (Resetuj) i podešavanja u meniju i zvučna polja će se vratiti na početnu vrednost.
- 6 Kada sa displeja nestane [RESET], iskopčajte kabl za napajanje naizmeničnom strujom.**

Vodič za delove i kontrole

Više informacija potražite na stranicama navedenim u zagradama.

Bar zvučnik

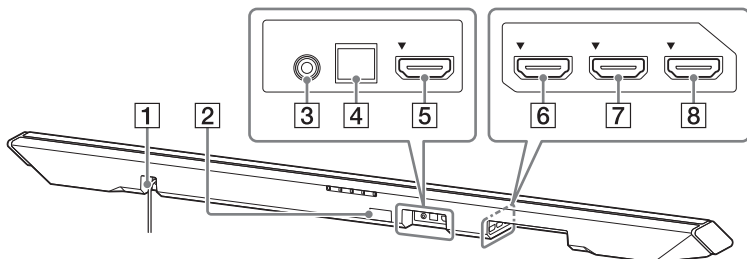
Prednja i gornja strana



- 1 **Senzor daljinskog upravljača**
- 2 **Displej**
- 3 **Dugme I / ⏻ (uključivanje/stanje pripravnosti)**
- 4 **Dugme INPUT (stranica 7, 20)**
- 5 **Dugme PAIRING (stranica 7)**
- 6 **Dugmad VOLUME +/-**

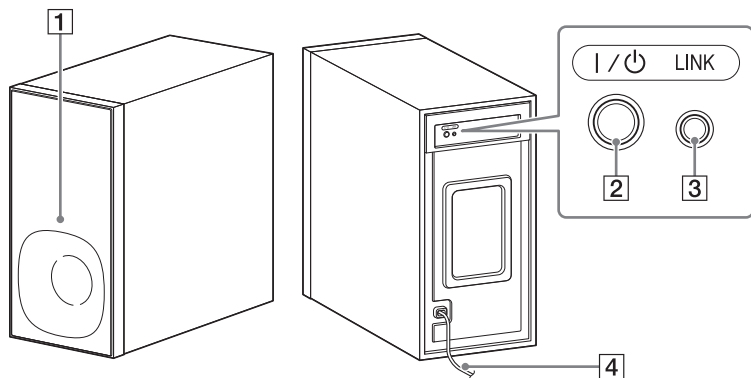
- 7 **N-oznaka (stranica 8)**
Kada koristite funkciju NFC, dodirnite NFC-kompatibilnim uređajem ovu oznaku.
- 8 **Indikator BLUETOOTH (plavi)**
Status funkcije BLUETOOTH
– Tokom BLUETOOTH uparivanja: Brzo treperi
– U toku je pokušaj uspostavljanja BLUETOOTH veze: Treperi
– BLUETOOTH veza je uspostavljena: Svetli
– Režim pripravnosti za BLUETOOTH (kada je sistem isključen): Ne svetli


Zadnja strana



- 1** **Kabl za napajanje naizmeničnom strujom**
- 2** **UPDATE ulaz (samo HT-CT780)**
Samo za ažuriranje
- 3** **Priključak ANALOG IN**
- 4** **Priključak DIGITAL IN (TV)**
- 5** **Priključak HDMI IN 3**
- 6** **Priključak HDMI IN 1**
HT-CT780 je kompatibilan sa HDCP 2.2.
- 7** **Priključak HDMI IN 2**
- 8** **Priključak HDMI OUT (ARC)**
HT-CT780 je kompatibilan sa HDCP 2.2.

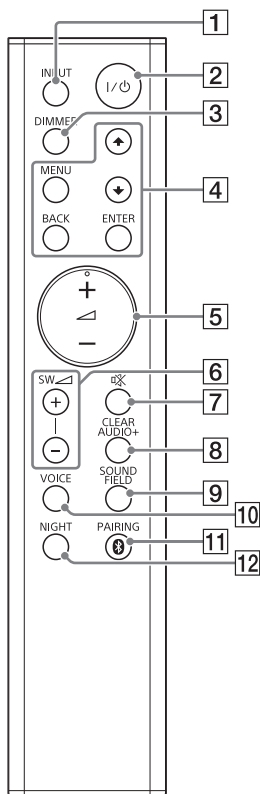
Subwoofer



- 1** Indikator za uključivanje/stanje pripravnosti
- 2** Dugme I /  (uključivanje/stanje pripravnosti)

- 3** Dugme LINK (stranica 23)
- 4** Kabel za napajanje naizmeničnom strujom

Daljinski upravljač



- 1 Dugme INPUT (stranica 7)
- 2 Dugme I/⏻ (uključivanje/stanje pripravnosti)
- 3 Dugme DIMMER
Svetlinu displeja možete da promenite.
Bright → Dark → Off

- Kada je svetlina displeja podešena na „Off“, displej će se isključiti nakon što se na njemu prikaže status radnje u trajanju od nekoliko sekundi.
- 4 **MENU/▲▼ (biranje)/ENTER/BACK dugmad (stranica 15)**
Pritisnite ▲ ili ▼ da biste izabrali stavku menija. Zatim pritisnite ENTER da biste ušli u izabranu stavku.
Da biste se vratili na prethodni displej, pritisnite BACK.
- 5 **Dugmad ▲ (jačina zvuka) +*/-**
Podešavanje jačine zvuka.
- 6 **Dugmad SW ▲ (jačina zvuka subwoofera) +/-**
Prilagodite jačinu bas zvuka.
- 7 **Dugme ⊗ (isključivanje zvuka)**
Privremeno isključite zvuk.
- 8 **Dugme CLEARAUDIO+**
Automatski izabira prikladno podešavanje zvuka prema njegovom izvoru.
- 9 **Dugme SOUND FIELD (stranica 9)**
Izaberite režim zvuka.
- 10 **Dugme VOICE (stranica 10)**
- 11 **Dugme PAIRING (stranica 7)**
- 12 **Dugme NIGHT (stranica 10)**

* Dugme ▲ + ima malu izbočinu. Koristite je kao referencu prilikom upotrebe daljinskog upravljača.

Podržani audio formati

Ulazni digitalni audio formati koje podržava sistem

Ovaj sistem podržava sledeće formate audio signala.

- Dolby Digital
- Dolby Digital Plus*
- Dolby TrueHD*
- DTS
- DTS96/24
- DTS-HD Master Audio*
- DTS-HD High Resolution Audio*
- DTS-HD Low Bit Rate*
- Linearni 2-kanalni PCM na 48 kHz ili manje
- Linear PCM, maksimalno 7.1-kanalni na 192 kHz ili manje*

* Sistem može da prima ove formate samo ako koristite HDMI vezu.

Video formati koje podržava sistem

Ulaz/izlaz (blok HDMI ponavljača)

Datoteka	2D	3D		
		Pakovanje frejmova	Uporedo (leva i desna strana ekrana)	Iznad-ispod (gornja i donja polovina ekrana)
4096 × 2160p na 59,94/60 Hz*	○	-	-	-
4096 × 2160p na 50 Hz*	○	-	-	-
4096 × 2160p na 23,98/24 Hz**	○	-	-	-
3840 × 2160p na 59,94/60 Hz*	○	-	-	-
3840 × 2160p na 50 Hz*	○	-	-	-
3840 × 2160p na 29,97/30 Hz**	○	-	-	-
3840 × 2160p na 25 Hz**	○	-	-	-
3840 × 2160p na 23,98/24 Hz**	○	-	-	-
1920 × 1080p na 59,94/60 Hz	○	-	○	○
1920 × 1080p na 50 Hz	○	-	○	○
1920 × 1080p na 29,97/30 Hz	○	○	○	○
1920 × 1080p na 25 Hz	○	○	○	○
1920 × 1080p na 23,98/24 Hz	○	○	○	○
1920 × 1080i na 59,94/60 Hz	○	○	○	○
1920 × 1080i na 50 Hz	○	○	○	○
1280 × 720p na 59,94/60 Hz	○	○	○	○
1280 × 720p na 50 Hz	○	○	○	○
1280 × 720p na 29,97/30 Hz	○	○	○	○
1280 × 720p na 23,98/24 Hz	○	○	○	○
720 × 480p na 59,94/60 Hz	○	-	-	-
720 × 576p na 50 Hz	○	-	-	-
640 × 480p na 59,94/60 Hz	○	-	-	-

* YCbCr 4:2:0/Podržava samo 8-bitni format

** Podržava samo 8-bitni format

Specifikacije

Bar zvučnik (SA-CT380/ CT381, SA-CT780)

Odeljak pojačala

IZLAZ ZA NAPAJANJE (nominalni)

Prednji levi + prednji desni:

50 W + 50 W (na 4 oma, 1 kHz, 1% THD)

IZLAZ ZA NAPAJANJE (referentni)

SA-CT380/CT381:

Prednji levi/prednji desni: 100 W

(po kanalu na 4 oma, 1 kHz)

SA-CT780:

Prednji levi/prednji desni: 105 W

(po kanalu na 4 oma, 1 kHz)

Ulazi

HDMI IN* 1/2/3

ANALOG IN

DIGITAL IN (TV)

Izlazi

HDMI OUT** (ARC)

- * HT-CT380/CT381: Priključci 1, 2 i 3 su identični. Možete da koristite bilo koji od njih.
HT-CT780: Priključak 1 podržava HDCP 2.2 protokol. HDCP 2.2 je nova poboljšana tehnologija za zaštitu autorskih prava koja se koristi da zaštiti sadržaj kao što su 4K filmovi. Priključci 2 i 3 su identični. Možete da koristite bilo koji od njih.
- ** HT-CT780: Priključak HDMI OUT podržava HDCP 2.2 protokol. HDCP 2.2 je nova poboljšana tehnologija za zaštitu autorskih prava koja se koristi da zaštiti sadržaj kao što su 4K filmovi.

Odeljak za HDMI

Priključak

Tip A (19-pin)

BLUETOOTH odeljak

Sistem za komunikaciju

BLUETOOTH specifikacija verzija 3.0

Izlaz

BLUETOOTH specifikacija, klasa

napajanja 2

Maksimalni opseg komunikacije

Optička vidljivost od približno 10 m¹⁾

Maksimalan broj uređaja koje je moguće

registrovati

9 uređaja

Frekventni pojas

Pojas od 2,4 GHz

(2,4000 GHz–2,4835 GHz)

Metod modulacije

FHSS (Freq Hopping Spread Spectrum)

Kompatibilni BLUETOOTH profili²⁾

A2DP 1.2 (Advanced Audio Distribution

Profile)

AVRCP 1.3 (Audio Video Remote

Control Profile)

Podržani kodeci³⁾

SBC⁴⁾, AAC⁵⁾

Opseg prenosa (A2DP)

20 Hz – 20.000 Hz

(Frekvencija uzorkovanja 44,1 kHz)

- 1) Stvarni opseg će se razlikovati u zavisnosti od faktora kao što su prepreke između uređaja, magnetna polja oko mikrotalasne rerne, statički elektricitet, bežični telefon, osetljivost prijema, operativni sistem, softverske aplikacije itd.
- 2) BLUETOOTH standardni profili ukazuju na svrhu BLUETOOTH komunikacije između uređaja.
- 3) Kodek: Kompresija audio signala i format konverzije
- 4) Subband Codec
- 5) Advanced Audio Coding

Odeljak za prednji levi/prednji desni zvučnik

Sistem zvučnika

SA-CT380/CT381: Sistem zvučnika

punog opsega sa zvučnom izolacijom

SA-CT780: Dvosistemski zvučnici sa

zvučnom izolacijom

Zvučnik

SA-CT380/CT381: 60 mm, konusni

SA-CT780: Woofers: 60 mm, konusni

Visokotonac: 19 mm

meki kupolasti

Opšte

Zahtevi za napajanje

220 V – 240 V AC, 50 Hz/60 Hz

Potrošnja energije

SA-CT380/WCT381:

Kada je sistem uključen: 37 W

Stanje pripravnosti: 0,3 W ili manje

(u režimu uštede energije,

pogledajte stranicu 20)

Stanje pripravnosti: 0,5 W ili manje

(Kada je [S. THRU] (standby-

through) podešeno na [ON]

(Uključeno): 6 W ili manje)

SA-CT780:

Kada je sistem uključen: 40 W

Stanje pripravnosti: 0,3 W ili manje

(u režimu uštede energije,

pogledajte stranicu 20)

Stanje pripravnosti: 0,5 W ili manje

(Kada je [S. THRU] (standby-

through) podešeno na [ON]

(Uključeno): 6 W ili manje)

Približne dimenzije (š/v/d)

SA-CT380/CT381:

900 mm × 51 mm × 117 mm

(bez zidnih nosača)

900 mm × 120 mm × 72 mm

(sa zidnim nosačima)

SA-CT780:

1030 mm × 55 mm × 117 mm

(bez zidnih nosača)

1030 mm × 120 mm × 74 mm

(sa zidnim nosačima)

Masa (približno)

SA-CT380/CT381: 2,4 kg

SA-CT780: 2,8 kg

Potrošnja energije

SA-WCT380/WCT381:

Kada je sistem uključen: 20 W

U režimu pripravnosti: 0,5 W ili

manje

SA-WCT780:

Kada je sistem uključen: 30 W

U režimu pripravnosti: 0,5 W ili

manje

Približne dimenzije (š/v/d)

SA-WCT380/WCT381:

170 mm × 342 mm × 381 mm

(vertikalna instalacija)

342 mm × 172 mm × 381 mm

(horizontalna instalacija)

SA-WCT780:

191 mm × 382 mm × 390 mm

Masa (približno)

SA-WCT380/WCT381: 6,6 kg

SA-WCT780: 7,9 kg

Odeljak za bežični predajnik/risiver

Sistem zvučnika

Specifikacija za bežični prenos zvuka verzije 2.0

Frekventni pojas

2,4 GHz (2,4000 GHz – 2,4835 GHz)

Metod modulacije

Pi / 4 DQPSK

Dizajn i specifikacije su podložni promenama bez najave.

Subwoofer (SA-WCT380/WCT381, SA-WCT780)

IZLAZ ZA NAPAJANJE (referentni)

SA-WCT380/WCT381:

100 W (po kanalu na 4 oma, 100 Hz)

SA-WCT780:

120 W (po kanalu na 4 oma, 100 Hz)

Sistem zvučnika

Subwoofer sistem, Bass Reflex

Zvučnik

SA-WCT380/WCT381: 13 cm, konusni

SA-WCT780: 16 cm, konusni

Zahtevi za napajanje

220 V – 240 V AC, 50 Hz/60 Hz

O BLUETOOTH komunikaciji

- BLUETOOTH uređaje bi trebalo da koristite na međusobnoj udaljenosti do približno 10 metara (udaljenost bez prepreka). Opseg efikasne komunikacije može da postane kraći pod sledećim uslovima.
 - Kada se između uređaja koji su povezani BLUETOOTH vezom nalazi osoba, metalni objekat, zid ili neka druga prepreka.
 - Kada se nalazite na lokaciji na kojoj se koristi bežični LAN
 - U blizini uključene mikrotalasne rerne
 - Ako se nalazite na lokaciji na kojoj postoji emisija elektromagnetnih talasa
- BLUETOOTH uređaji i bežični LAN (IEEE 802.11b/g) koriste isti frekventni pojas (2,4 GHz). Kada BLUETOOTH uređaj koristite blizu uređaja sa funkcijom za bežični LAN, može doći do elektromagnetnih smetnji. To može da dovede do nižih brzina prenosa podataka, šuma ili nemogućnosti povezivanja. Ako se to desi, isprobajte sledeća rešenja:
 - Koristite ovaj sistem na udaljenosti od najmanje 10 metara od uređaja za bežični LAN.
 - Isključite napajanje uređaja za bežični LAN kada BLUETOOTH uređaj koristite u opsegu od 10 metara.
 - Postavite ovaj sistem i BLUETOOTH uređaj što bliže jedno drugom.
- Radio-talasi koje emituje ovaj sistem mogu da dovedu do smetnji u radu nekih medicinskih uređaja. Budući da ove smetnje mogu da dovedu do kvara, uvek isključite napajanje na sistemu i BLUETOOTH uređaju na sledećim lokacijama:

- U bolnici, vozu, avionu, benzinskoj pumpi i bilo kom mestu na kojem su prisutni zapaljivi gasovi
 - U blizini automatskih vrata ili požarnih alarma
- Ovaj sistem podržava bezbednosne funkcije koje su u skladu sa BLUETOOTH specifikacijom radi obezbeđivanja sigurne komunikacije prilikom korišćenja tehnologije BLUETOOTH. Međutim, ove bezbednosne funkcije možda neće biti dovoljne u zavisnosti od podešavanja sadržaja i drugih faktora pa uvek budite na oprezu kada obavljate komunikaciju pomoću tehnologije BLUETOOTH.
 - Sony ne odgovara u slučaju štete ili drugog gubitka koji je nastao usled otkrivenih informacija korišćenjem tehnologije BLUETOOTH.
 - Ne možemo da garantujemo BLUETOOTH komunikaciju sa svim BLUETOOTH uređajima koji imaju isti profil kao ovaj sistem.
 - BLUETOOTH uređaji koji su povezani sa ovim sistemom moraju da ispunjavaju BLUETOOTH specifikaciju organizacije Bluetooth SIG, Inc. i moraju da budu sertifikovani. Međutim, čak i kada uređaj ispunjava BLUETOOTH specifikaciju, u nekim slučajevima karakteristike ili specifikacije BLUETOOTH uređaja mogu da onemoguće povezivanje ili dovedu do drugačijeg načina kontrole, prikaza ili rada od onog koji je predviđen.
 - Može da dođe do pojave šuma ili zvuk može da bude isprekidan u zavisnosti od BLUETOOTH uređaja koji je povezan sa sistemom, okruženja u kojem se odvija komunikacija ili uslova u okruženju.

Ako imate bilo kakva pitanja ili probleme u vezi sa sistemom, obratite se najbližem Sony prodavcu.

UGOVOR O LICENCIRANJU ZA KRAJNJEG KORISNIKA

VAŽNA NAPOMENA:

PRE KORIŠĆENJA SOFTVERA, PAŽLJIVO PROČITAJTE OVAJ UGOVOR O LICENCIRANJU ZA KRAJNJEG KORISNIKA („EULA“). KORIŠĆENJEM SOFTVERA, VI PRIHVATATE USLOVE U OVOM EULA UGOVORU. AKO NE PRIHVATATE USLOVE U OVOM EULA UGOVORU, NE MOŽETE DA KORISTITE SOFTVER.

Ovaj EULA ugovor je pravni ugovor između vas i kompanije Sony Corporation („SONY“). Ovaj EULA ugovor reguliše vaša prava i obaveze koje se tiču SONY softvera koje pružaju SONY i/ili njegovi nezavisni davaoci licenci (uključujući SONY podružnice) i njihove podružnice (zbirnim imenom, „NEZAVISNI DOBAVLJAČI“), zajedno sa svim ažuriranjima/ nadogradnjama koje obezbeđuje SONY, svom štampanom, onlajn ili drugom elektronskom dokumentacijom za taj softver i svim datotekama podataka koje su kreirane radom tog softvera (zbirnim imenom, „SOFTVER“).

Bez obzira na gorepomenuto, bilo koji softver u okviru SOFTVERA koji ima zasebni ugovor o licenciranju za krajnjeg korisnika (uključujući, ali se ne ograničavajući na, GNU opštu javnu licencu i umanjenu/ bibliotečku opštu javnu licencu) biće pokriven odgovarajućim posebnim ugovorom o licenciranju za krajnjeg korisnika umesto uslovima ovog EULA ugovora do stepena zahtevanog takvim posebnim ugovorim o licenciranju za krajnjeg korisnika („IZUZETI SOFTVER“).

SOFTVERSKA LICENCA

SOFTVER se ne prodaje, već licencira. SOFTVER je zaštićen zakonima o autorskim pravima i ostalim zakonima i međunarodnim sporazumima o intelektualnoj svojini.

AUTORSKA PRAVA

Sva vlasnička i autorska prava u SOFTVERU (uključujući, ali se ne ograničavajući na, slike, fotografije, animirane sadržaje, video, audio, muziku, tekst i „aplete“ uključene u SOFTVER) posедуje SONY ili jedan ili više njegovih NEZAVISNIH DOBAVLJAČA.

IZDAVANJE LICENCE

SONY vam daje ograničenu licencu za korišćenje SOFTVERA isključivo u vezi sa vašim kompatibilnim uređajem („UREDAJ“) i samo za vašu ličnu, nekomercijalnu upotrebu. SONY i NEZAVISNI DOBAVLJAČI izričito zadržavaju sva prava, vlasništvo i interese (uključujući, ali se ne ograničavajući na, sva prava intelektualne svojine) u SOFTVERU koje vam ovaj EULA ugovor ne daje specifično.

USLOVI I OGRANIČENJA

Ne možete da kopirate, objavite, adaptirate, ponovo distribuirate, pokušavate da izvučete izvorni kôd, modifikujete, menjate metodama inverznog inženjeringa, dekompilujete ili rastavljate bilo šta od SOFTVERA, bilo u celosti ili delimično, ili da kreirate bilo kakve izvedene radove od ili iz SOFTVERA, osim ako su takvi izvedeni radovi namerno omogućeni SOFTVEROM. Ne možete da modifikujete ili utičete na bilo koji deo funkcionalnosti upravljanja digitalnim pravima u okviru SOFTVERA. Ne možete da zaobilazite, modifikujete, zanemarujete ili zaobilazite bilo koju funkciju ili zaštitu SOFTVERA ili bilo kog mehanizma operativno povezanog sa SOFTVEROM. Ne možete da izdajate nijednu pojedinačnu komponentu SOFTVERA za korišćenje na više od jednog UREDAJA osim ako vam je za to SONY dao izričitu dozvolu. Ne možete da uklanjate, menjate, prekrivate ili izobličujete bilo koji zaštićeni znak ili napomenu u SOFTVERU. Ne možete da delite, distribuirate, iznajmljujete, podlicencirate, dodeljujete, prenosite ili prodajete SOFTVER. Softver, mrežne usluge i ostali proizvodi osim SOFTVERA od kojih zavise performanse SOFTVERA mogli bi da budu zaustavljeni ili njihova

funkcionalnost prekinuta po nađenju dobavljača (dobavljači softvera, dobavljači usluge ili SONY). SONY i ti dobavljači ne garantuju da će SOFTVER, mrežne usluge, sadržaji ili drugi proizvodi nastaviti da budu dostupni ili da će raditi bez prekida ili izmene.

KORIŠĆENJE SOFTVERA SA MATERIJALIMA KOJI PODLEŽU AUTORSKOM PRAVU

SOFTVER može da omogući da ga koristite da pregledate, skladištite, obradujete i/ili koristite sadržaj koji ste kreirali vi i/ili treća lica. Takav sadržaj može da bude zaštićen zakonima o autorskim pravima i ostalim zakonima i/ili sporazumima o intelektualnoj svojini. Slažete se da koristite SOFTVER samo u saglasnosti sa svim tim zakonima i sporazumima koji se odnose na takav sadržaj. Pristajete i slažete se da SONY može preduzeti odgovarajuće mere da zaštiti autorska prava sadržaja koji je uskladišten, obrađen ili korišćen SOFTVEROM. Takve mere uključuju, ali se ne ograničavaju na, brojanje učestalosti zaštitnog kopiranja i oporavka kroz izvesne funkcije SOFTVERA, odbijanje prihvatanja vašeg zahteva da omogući oporavak podataka, kao i raskid ovog EULA ugovora u slučaju vaše nelegitimne upotrebe SOFTVERA.

USLUGA ZA SADRŽAJ

IMAJTE NA UMU DA SOFTVER MOŽE DA BUDE ZAMIŠLJEN TAKO DA SE KORISTI SA SADRŽAJEM KOJI JE DOSTUPAN KROZ JEDNU ILI VIŠE USLUGA ZA SADRŽAJE („USLUGA ZA SADRŽAJ“). KORIŠĆENJE USLUGE I TOG SADRŽAJA PODLEŽE USLOVIMA KORIŠĆENJA USLUGE ZA TU USLUGU ZA SADRŽAJ. AKO ODBIJETE DA PRIHVATITE TE USLOVE, VAŠE KORIŠĆENJE SOFTVERA ĆE BITI OGRANIČENO. Vi pristajete i slažete se da izvesni sadržaj i usluge dostupne korišćenjem SOFTVERA možda obezbeđuju treća lica nad kojima SONY nema kontrolu. KORIŠĆENJE USLUGE ZA SADRŽAJ ZAHTEVA VEZU SA INTERNETOM. USLUGA ZA SADRŽAJ MOŽE BITI PREKINUTA U BILO KOM TRENUTKU.

POVEZANOST SA INTERNETOM I USLUGE TREĆIH LICA

Vi pristajete i slažete se da pristup izvesnim funkcijama SOFTVERA možda zahteva vezu sa Internetom za koju ste isključivo vi odgovorni. Dalje, isključivo vi ste odgovorni za plaćanje trećim licima novčanih iznosa koji se tiču vaše Internet veze, uključujući ali se ne ograničavajući na dobavljača Internet usluga ili naplate emitovanja programa. Korišćenje SOFTVERA može biti podložno ograničenjima ili restrikcijama u zavisnosti od mogućnosti, širine protoka ili tehničkih ograničenja vaše Internet veze i usluge. Dostupnost, kvalitet i bezbednost te povezanosti sa Internetom isključiva je odgovornost treće strane koja obezbeđuje tu uslugu.

IZVOZ I OSTALI PROPISI

Vi se slažete da pristanete na sva primenljiva ograničenja i propise koji se tiču izvoza i ponovnog izvoza u području ili zemlji u kojoj boravite, te da nećete preneti niti autorizovati prenos SOFTVERA u zemlju u koju je uvoz zabranjen ili inače krši bilo koje od tih ograničenja ili propisa.

VISOKORIZIČNE AKTIVNOSTI

SOFTVER nije otporan na greške i nije osmišljen, proizveden i namenjen tome da se koristi ili prodaje kao kontrolna i sigurnosna oprema u opasnim i rizičnim okruženjima kao što su nuklearne centrale, sistemi za avionsku navigaciju ili komunikaciju, kontrola vazdušnog saobraćaja, uređaji za održavanje života ili oružani sistemi gde bi otkaz SOFTVERA mogao da dovede do smrti, povrede ili ozbiljne materijalne štete ili štete po okolinu („VISOKORIZIČNE AKTIVNOSTI“). SONY, svi njegovi NEZAVISNI DOBAVLJAČI i sve njihove podružnice posebno se odriču bilo kakve izričite ili podrazumevane garancije, obaveze ili podesnosti za korišćenje u VISOKORIZIČNIM AKTIVNOSTIMA.

IZUZIMANJE GARANCIJE NA SOFTVER

Vi pristajete i slažete se da SOFTVER koristite na sopstveni rizik i da ste vi odgovorni za korišćenje SOFTVERA. SOFTVER je obezbeđen „U VIDENOM STANJU“, bez garancije, obaveze ili uslova bilo koje vrste.

SONY I SVAKI OD NEZAVISNIH DOBAVLJAČA (za potrebe ovog odeljka, SONY i svaki od NEZAVISNIH DOBAVLJAČA će se kolektivno nazivati „SONY“) IZRIČITO SE ODRIČU SVIH GARANCIJA, OBAVEZA ILI USLOVA, IZRIČITIH ILI PODRAZUMEVANIH, UKLJUČUJUĆI, ALI SE NE OGRANIČAVAJUĆI NA PODRAZUMEVANE GARANCIJE O MOGUĆNOSTIMA PRODAJE, NEKRŠENJU I PODESNOSTI ZA ODREĐENU SVRHU. SONY NE GARANTUJE NITI POSTAVLJA IKAKVE USLOVE ILI TVRDNJE (A) DA ČE FUNKCIJE KOJE SOFTVER SADRŽI ODGOVARATI VAŠIM ZAHTEVIMA ILI DA ČE BITI AŽURIRANE, (B) DA ČE UPRAVLJANJE SOFTVEROM BITI PRAVILNO ILI ZAŠTIĆENO OD GREŠAKA ILI DA ČE BILO KOJI NEDOSTACI BITI ISPRAVLJENI, (C) DA SOFTVER NEĆE OŠETITI BILO KOJI DRUGI SOFTVER, HARDVER ILI PODATKE, (D) DA ČE BILO KOJI SOFTVER, MREŽNE USLUGE (UKLJUČUJUĆI INTERNET) ILI PROIZVODI (OSIM SOFTVERA) OD KOJIH RAD SOFTVERA ZAVISI NASTAVITI DA BUDE DOSTUPAN, NEPREKINUT U RADU ILI NEIZMENJEN, I (E) U VEZI SA KORIŠĆENJEM ILI REZULTATIMA KORIŠĆENJA SOFTVERA U SMISLU ISPRAVNOSTI, TAČNOSTI, POUZDANOSTI ILI OSTALOG.

NIJEDNA USMENA ILI PISANA INFORMACIJA ILI SAVET KOJI JE DAO SONY ILI OVLAŠĆENI PREDSTAVNIK KOMPANIJE SONY NE PREDSTAVLJA GARANCIJU, OBAVEZU ILI USLOV NITI NA BILO KOJI NAČIN PROŠIRIJE OVU GARANCIJU. UKOLIKO SE SOFTVER POKAŽE KAO DEFEKTAN, VI PREUZIMATE CELOKUPNE TROŠKOVE SVOG POTREBNOG SERVISIRANJA, POPRAVKI ILI ISPRAVKE. NEKI PRAVOSUDNI SISTEMI NE DOZVOLJAVAJU IZUZIMANJE PODRAZUMEVANIH GARANCIJA, TAKO DA SE OVA IZUZIMANJA MOŽDA NE ODOSE NA VAS.

OGRANIČAVANJE ODGOVORNOSTI

SONY I SVAKI OD NEZAVISNIH DOBAVLJAČA (za potrebe ovog odeljka, SONY i svaki od NEZAVISNIH DOBAVLJAČA će se kolektivno nazivati „SONY“) NEĆE BITI ODGOVORNI ZA BILO KOJU INCIDENTNU ILI POSLEDIČNU ŠTETU NASTALU ZBOG KRŠENJA BILO KOJE IZRIČITE ILI IMPLICITNE GARANCIJE, KRŠENJA UGOVORA, NEMARA, ODGOVORNOSTI U UŽEM SMISLU ILI BILO KOJE DRUGE PRAVNE TEORIJE KOJA SE ODNOSI NA SOFTVER, UKLJUČUJUĆI, ALI SE NE OGRANIČAVAJUĆI NA, BILO KOJU ŠTETU PROISTEKLU IZ GUBITKA PROFITA, GUBITKA PRIHODA, GUBITKA PODATAKA, GUBITKA KORIŠĆENJA SOFTVERA ILI BILO KOG PRIDRUŽENOG HARDVERA, VREMENA NEAKTIVNOSTI I VREMENA KOJE IZGUBI KORISNIK, ČAK I AKO JE BILO KO OD NJIH UPOZOREN DA POSTOJI MOGUĆNOST NASTANKA TAKVE ŠTETE. U SVAKOM SLUČAJU, SVAKA POJEDINA OD NJIHOVIH ZBIRNIH ODGOVORNOSTI PREMA SVAKOJ ODREDBI U OVOM EULA UGOVORU BIĆE OGRANIČENA NA IZNOS KOJI STE PLATILI ZA PROIZVOD. NEKI PRAVOSUDNI SISTEMI NE DOZVOLJAVAJU IZUZIMANJE ILI OGRANIČAVANJE INCIDENTALNE ILI POSLEDIČNE ŠTETE I U TOM SLUČAJU GORENAVEDENO IZUZIMANJE ILI OGRANIČENJE SE NE ODNOSI NA VAS.

FUNKCIJA AUTOMATSKOG AŽURIRANJA

S vremena na vreme, SONY i NEZAVISNI DOBAVLJAČI mogu da automatski ažuriraju ili na drugi način modifikuju SOFTVER, uključujući, ali se ne ograničavajući na, za potrebe unapređenja funkcija sigurnosti, ispravku grešaka i poboljšanje funkcija, u vreme kada ste u interakciji sa serverima kompanije SONY ili trećih lica ili slično. Ta ažuriranja ili modifikacije mogu da izbrisu ili promene prirodu funkcija ili druge aspekte SOFTVERA, uključujući, ali se ne ograničavajući na, funkcije na koje se možda oslanjate. Vi pristajete i slažete se da te aktivnosti mogu da se dese po isključivom nahođenju kompanije SONY i da SONY može da postavi uslov za

nastavak korišćenja SOFTVERA nakon dovršavanja instalacije ili pristanja na to ažuriranje ili izmene. Za sva ažuriranja/modifikacije će se smatrati da predstavljaju, i čine njegov deo, SOFTVER za potrebe ovog EULA ugovora. Prihvatanjem ovog EULA ugovora, vi ste pristali na ta ažuriranja/modifikacije.

ČITAV UGOVOR, ODRICANJE, DELIMIČNA NIŠTAVOST

Ovaj EULA ugovor i politika privatnosti kompanije SONY, koji se ispravljaju i menjaju s vremena na vreme, zajedno sačinjavaju celokupan ugovor između vas i kompanije SONY koji se odnosi na SOFTVER. Ako SONY ne upražnjava niti sprovodi bilo koje pravo ili odredbu ovog EULA ugovora, to ne znači odricanje od takvog prava ili odricanja. Ako se bilo koji deo ovog EULA ugovora smatra nevažećim, ilegalnim ili ga nije moguće sprovesti, ta odredba će biti sprovedena do maksimalnog dozvoljenog nivoa tako da održi svrhu ovog EULA ugovora, a ostali delovi ugovora ostaju efektivno na snazi.

PRIMENLJIVO PRAVO I PRAVOSUDNI SISTEM

Konvencija Ujedinjenih nacija o ugovorima za međunarodnu prodaju dobara ne odnosi se na ovaj EULA ugovor. Ovaj EULA ugovor će biti regulisan u skladu sa zakonima u Japanu, bez obzira na neusaglašenost bilo koje zakonske odredbe. Svaki spor koji proiziđe iz ovog EULA ugovora će biti rešavan isključivo u Oblasnom sudu Tokija u Japanu, a vi i sve strane pristajete na nadležnost tih sudova.

PRAVIČNA REŠENJA

Bez obzira na bilo koju suprotnost u ovom EULA ugovoru, vi se slažete i pristajete da bilo koje vaše kršenje ovog EULA ugovora ili neusaglašenost sa njim dovodi do nepopravljive štete za SONY, za koju bi novčana nadoknada štete bila nedovoljna, i vi pristajete na to da SONY dobije sudski nalog ili pravičnu nadoknadu koju SONY smatra neophodnom ili prikladnom u tim uslovima. SONY takođe može da preduzme

sva zakonska i tehnička rešenja da spreči kršenje i/ili da sprovede ovaj EULA ugovor, uključujući, ali se ne ograničavajući na, prekid vašeg korišćenja SOFTVERA, ako SONY po svom sopstvenom nahođenju veruje da vi kršite ili imate nameru da kršite ovaj EULA ugovor. Ova rešenja su dodatak svim drugim rešenjima koja SONY može da ima po zakonu, pravično ili na osnovu ugovora.

RASKID UGOVORA

Ne dovodeći u pitanje nijedno svoje ostalo pravo, SONY može da raskine ovaj EULA ugovor ako se ne pridržavate svih njegovih uslova. U slučaju takvog raskida, morate da prestanete sa svakom upotrebom i uništite sve kopije SOFTVERA.

ISPRAVKA

SONY ZADRŽAVA PRAVO ISPRAVLJANJA BILO KOG USLOVA U OVOM EULA UGOVORU PO SVOM SOPSTVENOM NAHOĐENJU, OBJAVLJUJUĆI SAOPŠTENJE NA ODREĐENOM SONY VEB-SAJTU, ŠALJUĆI OBAVEŠTENJE PUTEM E-POŠTE NA ADRESU E-POŠTE KOJU STE VI OBEZBEDILI, SLANJEM SAOPŠTENJA U OKVIRU POSTUPKA TOKOM KOJEG DOBIJATE NADOGRADNJE/AŽURIRANJA ILI U BILO KOM DRUGOM ZAKONSKI PREPOZNATLJIVOM OBLIKU SAOPŠTENJA. Ako se ne slažete sa ispravkom, trebalo bi da što pre kontaktirate SONY i zatražite uputstva. Vaš nastavak korišćenja SOFTVERA nakon dana stupanja na snagu tog obaveštenja smatraće se vašim pristankom da budete obavezani tom ispravkom.

KORISNICI TREĆE STRANE

Svaki NEZAVISNI DOBAVLJAČ je isključivi namerni korisnik treće strane i ima pravo korišćenja svake odredbe ovog EULA ugovora koji se tiče SOFTVERA te strane.

Ako imate bilo kakvih pitanja koja se tiču ovog EULA ugovora, možete kontaktirati SONY pišući kompaniji SONY na kontakt adresu primenljivu na području ili u zemlji.

Copyright © 2014. Sony Corporation.

HDMI

<http://www.sony.net/>



* 4 5 6 5 1 2 3 2 2 * (1)

©2015. Sony Corporation

4-565-123-22(1) (SR)